

# sweat **STOP**®

Gebrauchsanweisung  
Instruction Manual  
Mode d'emploi  
Manual de instrucciones



Die richtige Anwendung ist der Schlüssel zum Erfolg  
Correctly applying the product is the key to success  
Une bonne application est la clé de la réussite  
La correcta aplicación es la clave del éxito

Vertrauen Sie dem Spezialisten  
[www.sweat-stop.com](http://www.sweat-stop.com)

# SweatStop®

## Pour une meilleure qualité de vie

SweatStop® est spécialisé dans les besoins spécifiques de chaque personne pour qui la transpiration est source de désagréments. **La vaste gamme de SweatStop® propose des antitranspirants à intensités variées pour chaque partie du corps.** Grâce aux composants choisis comme l'aloë vera et le panthénol (provitamine B5), ils soignent et protègent la peau. Les antitranspirants SweatStop® ont été testés par Dermatest GmbH et ont été évalués comme étant très bons.

### 1. Mode d'action

Les antitranspirants SweatStop® ont été développés pour un usage externe afin de lutter contre la transpiration. Ils contiennent des sels d'aluminium qui obstruent les glandes sudoripares et évitent ainsi la formation de sueur et d'odeurs. Après seulement quelques applications, l'effet antitranspiratoire se manifeste.

Suivez exactement les instructions. Selon la partie du corps et la posologie l'application peut varier.

### 2. Application (Spray, Sensitive Lotion, Roll-on)

Pour pouvoir effectivement développer leur effet, les antitranspirants SweatStop® doivent absolument être appliqués **avant de se coucher** sur une **peau sèche**.

Pour que SweatStop® puisse être complètement absorbé par la peau et que les sels d'aluminium puissent efficacement obstruer les glandes sudoripares, il faut éviter tout ce qui favorise la transpiration après l'emploi. L'application doit être répétée tous les 2 à 3 jours.

Le matin, ou à n'importe quel instant de la journée, il est possible d'utiliser en même temps un déodorant tel que SweatStop® Deo (pour votre parfum personnel) ou une lotion traitante. Le produit généralement commence à agir après 1 à 3 applications.



aisselles,  
corps, dos

Veillez  
suivre atten-  
tivement  
les indications

1. Appliquer **avant de se coucher** sur une peau **sèche** :
  - Spray : Vaporiser le produit **une seule fois** (peut aussi être appliqué avec un morceau de coton).
  - Roll-on : Avant utilisation, agiter le flacon à bille, puis, appliquer une seule fois.
  - Sensitive Lotion : Appliquer une petite quantité à l'aide des doigts sur la peau. Doser la quantité de la lotion et la durée du massage selon l'intensité souhaitée.
2. Laisser sécher avant de s'habiller afin d'éviter toute trace sur les vêtements.
3. Éviter la transpiration après l'application.



visage, front,  
tête sans  
cheveux

## 2.1. Application au visage et sur le cuir chevelu (crânes rasés ou calvitie totale)

Il est conseillé d'appliquer en premier la lotion SweatStop® Aloe Vera Sensitive. Si nécessaire, appliquer un antitranspirant SweatStop® avec une intensité plus élevée comme par exemple le spray SweatStop® Aloe Vera Forte. Dans ce cas, les sprays SweatStop® sont à appliquer **avec un morceau de coton**.



transpiration  
légère

## 2.2. Application sur les mains à transpiration légère

SweatStop® Instant est utilisé en cas de légère transpiration sur les mains et appliqué **en cas de besoin** :

1. Bien essuyer les mains
2. Appliquer une petite quantité sur la paume des mains, bien masser et laisser sécher

La lotion **agit immédiatement** et son effet dure jusqu'à 30 minutes, selon l'exposition à laquelle les mains sont soumises. Pour contrer la transpiration légère, l'enrichissement avec des sels d'aluminium peut permettre de maintenir un effet à long terme.



transpiration  
augmentée à  
forte

## 2.3. Application sur les mains à transpiration augmentée à forte

Quant à une transpiration augmentée voire forte des mains, l'application du spray SweatStop® Forte max est conseillée. Dans ce cas, le spray doit généralement être appliqué quotidiennement. **Juste avant de se coucher** :

1. Essuyer les mains
2. Vaporiser et bien masser jusqu'à ce que la solution soit complètement absorbée. Cela peut être répété jusqu'à 3 fois.



transpiration  
légère,  
formation  
d'odeur

## 2.4. Application sur les pieds à transpiration légère et à formation d'odeur

SweatStop® Menthol poudre pour les pieds et SweatStop® stick de poudre doivent être appliqués le matin ou en cas de besoin sur la plante des pieds. La poudre empêche la peau de transpirer et aide à garder le bien-être de vos pieds. En plus du menthol, le stick de poudre contient également de la cannelle neutralisant les odeurs.



transpiration  
augmentée à  
forte

## 2.5. Application sur les pieds à transpiration augmentée à forte

Quant à une transpiration augmentée voire forte aux pieds, l'application du spray SweatStop® Forte max est conseillée. Dans ce cas, le spray doit généralement être appliqué quotidiennement. **Juste avant de se coucher :**

1. Essuyer les pieds
2. En cas de callosités, enlever-les pour que le produit soit mieux absorbé
3. Vaporiser et bien masser jusqu'à ce que la solution soit complètement absorbée. Cela peut être répété jusqu'à 3 fois.



## 3. Avis de sécurité

**Attention! Pour tous les antitranspirants SweatStop® veuillez noter:**

- Éviter le contact avec les yeux, la bouche et la peau irritée ou blessée
- Ne pas raser l'endroit de la peau correspondant pendant au moins 48 heures avant et 12 heures après l'application
- A tenir hors de portée des enfants



## 4. Aloe Vera ReLotion

Aloe Vera ReLotion est une lotion traitante adaptée aux besoins de la peau en complément d'un antitranspirant. La lotion est composée d'ingrédients sélectionnés tels que l'aloë vera, l'huile d'amande douce, l'huile de jojoba, l'huile d'avocat, la cire d'abeille et le panthenol (provitamine B5). Leurs caractéristiques hydratantes et apaisantes adoucissent la peau. En plus d'apporter protection et soin à la peau, Aloe Vera ReLotion a un effet rafraîchissant.

### 4.1. Application sur peau sèche et fissurée

Si besoin, appliquer (plusieurs fois par jour) sur la zone concernée.

Le soir, un antitranspirant SweatStop® peut être appliqué pour stopper la transpiration.



### 4.2. Application sur peau irritée due à l'humidité

Si des effets secondaires apparaissent malgré le choix approprié du produit et une utilisation correcte, c'est l'état de la peau qui est mis en cause. Lors d'une transpiration constante, même modérée, la peau est exposée à l'humidité en permanence. À long terme, cela peut provoquer des lésions de la peau ou des infections bactériennes qui peuvent conduire à des irritations cutanées. Ces dernières ne sont pas nécessairement accompagnées de symptômes visibles (comme par exemple des rougeurs). Par ses propriétés traitantes et apaisantes et son effet rafraîchissant, Aloe Vera ReLotion permet de mettre fin à un cercle vicieux. Dès que l'état de la peau redevient normal, il est possible d'utiliser à nouveau un antitranspirant SweatStop®, mettant un terme à la transpiration et aux odeurs sans effet secondaire.

1. Interrompez l'utilisation de l'antitranspirant et laissez atténuer les irritations cutanées. Appliquez Aloe Vera ReLotion quotidiennement ou au besoin.
2. Après amélioration : appliquer un antitranspirant Sweat-Stop® à faible intensité de produit (par exemple Sensitive) sur la peau sèche tous les 2 jours avant de se coucher. Appliquer et masser Aloe Vera ReLotion 10

minutes plus tard. Répétez l'application d'Aloe Vera ReLotion le matin, pendant la journée ou si nécessaire.

3. Après environ 2 à 4 semaines, la peau s'est rétablie et un antitranspirant SweatStop® (éventuellement avec une intensité de produit plus élevée) peut être appliqué sans Aloe Vera ReLotion.



Functional Cosmetics Company AG  
E-Mail: [contact@functional-cosmetics.com](mailto:contact@functional-cosmetics.com)  
[www.functional-cosmetics.com](http://www.functional-cosmetics.com)  
Tel. D: +49 (0) 7621 157 9811  
Tel. CH / AT: +41 (0) 61 262 1000

